

Germany-Erfurt: Training aids and devices
OJ S 203/2020 19/10/2020
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Handwerkskammer Erfurt
Town: Erfurt
NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt
Postal code: 99084
Country: Germany
Contact person: Jörg Sevostjan
E-mail: evergabe@hwk-erfurt.de
Telephone: +49 361-67076221
Internet address(es):
Main address: <https://www.hwk-erfurt.de/>

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Education

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Digitalisierung der Ausstattung im Berufsbildungszentrum Erfurt 2/2
Reference number: 01-2VH/2020/BBZ

II.1.2. Main CPV code

39162200 Training aids and devices

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Als ein Vorreiter in der bildungspolitischen Evolution des Handwerks möchte die Handwerkskammer Erfurt einen Beitrag für nachhaltige Wissensvermittlung leisten. Dabei soll die Digital-Strategie 2025 der Bundesregierung mit neuen Schwerpunkten der Digitalisierung der Wirtschaft, hier im Handwerk, umgesetzt werden. Die geplante zu beschaffene Ausstattung dient der Anpassung an die technische, innovative und digitalisierte Entwicklung des Berufsbildungszentrums im Bereich der Fort- und Weiterbildung.

II.1.6.

Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1,00 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Classroom Software

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

48000000 Software package and information systems

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II. 1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung von 1 Stück VAG Diagnosetester

Lot No: 6

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 38400000 Instruments for checking physical characteristics

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

VR-Technologie
Lot No: 9

II.2.2. Additional CPV code(s)

30213000 Personal computers

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung von 1 Stück Elektroladesäule
Lot No: 10

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 31681500 Rechargers

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Digitale Abgasanalysegeräte
Lot No: 11

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 38400000 Instruments for checking physical characteristics

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lehrsysteme Heizungstechnik und Smart Home
Lot No: 12

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 42512300 HVAC packages

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Türschließenrichtungen/ Torantriebe mit KNX Schnittstelle

Lot No: 14

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 44221000 Windows, doors and related items

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

3D-Drucksysteme im Lebensmittelbereich

Lot No: 16

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 30232100 Printers and plotters

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

3D-Drucksystem für Zahntechnik

Lot No: 18

II.2.2. Additional CPV code(s)

39162200 Training aids and devices, 30232100 Printers and plotters

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berufsbildungszentrum der Handwerkskammer Alacher
Chaussee 10 99092 Erfurt

II.2.4. Description of the procurement

Siehe II.1.4.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- No tenders or no suitable tenders/requests to participate in response to open procedure

Explanation:

Nach Aufhebung der EU-weiten Ausschreibung im offenen Verfahren des o. a Loses beabsichtigt die Vergabestelle nunmehr, den Auftrag im Wege eines Verhandlungsverfahrens ohne vorherigen Teilnahmewettbewerb gem. § 14 VgV zeitnah zu vergeben. Die Vergabestelle wird die Bedingungen des Auftrages, den gesetzlichen Vorgaben folgend, nicht ändern. Gemäß § 17 Abs. 11 VgV behält sich der Auftraggeber vor, auf das Erstangebot den Zuschlag zu erteilen.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 3

Title:

Classroom Software

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

Section V: Award of contract

Lot No: 6

Title:

Lieferung von 1 Stück VAG Diagnosetester

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

Section V: Award of contract

Lot No: 9

Title:

VR-Technologie

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

01/09/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: ARP GmbH

Postal address: Lise-Meitner-Str. 1

Town: Dietzenbach

NUTS code: DE71C Offenbach, Landkreis

Postal code: 63128

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Lowest offer: 23 481,30 EUR / Highest offer: 23 481,30 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Lot No: 10

Title:

Lieferung von 1 Stück Elektroladesäule

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

01/09/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: TEAG Thüringer Energie AG

Postal address: Schwerborner Str. 30

Town: Erfurt

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Postal code: 99087

Country: Germany
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Lowest offer: 6 732,00 EUR / Highest offer: 6 732,00 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 11

Title:

Digitale Abgasanalysegeräte

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

Section V: Award of contract

Lot No: 12

Title:

Lehrsysteme Heizungstechnik und Smart Home

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

01/09/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Schreiner-Didaktik Lehrsysteme GmbH & Co.KG

Postal address: Oberhützer Str. 24

Town: Remscheid

NUTS code: DEA18 Remscheid, Kreisfreie Stadt

Postal code: 42857

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Lowest offer: 54 152,00 EUR / Highest offer: 54 152,00 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 14

Title:

Türschließenrichtungen/ Torantriebe mit KNX Schnittstelle

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

Section V: Award of contract

Lot No: 16

Title:

3D-Drucksysteme im Lebensmittelbereich

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

01/09/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Print Media Systems Friedl & Schiller GbR

Postal address: Dorfplatz 12

Town: Erfurt

NUTS code: DEG01 Erfurt, Kreisfreie Stadt

Postal code: 99098

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Lowest offer: 2 187,70 EUR / Highest offer: 2 187,70 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 18

Title:

3D-Drucksystem für Zahntechnik

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

01/09/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BEGO Bremer Goldschlägerei Wilh. Herbst GmbH & Co.KG

Postal address: Wilhelm-Herbst-Str. 1

Town: Bremen

NUTS code: DE5 Bremen

Postal code: 28359

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Lowest offer: 2 990,00 EUR / Highest offer: 2 990,00 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 228-94990

Fax: +49 228-9499163

Internet address: <https://www.bundeskartellamt.de>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabestelle weist ausdrücklich auf die Rügeobliegenheit der Unternehmen/ Bewerber/ Bieter sowie auf die Präklusionsregelung gem. § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis Nr. 4 GWB hinsichtlich der Behauptung von Verstößen gegen die Bestimmungen über das Vergabeverfahren hin. Solange ein wirksamer Zuschlag (Vertragsabschluss) noch nicht erteilt

ist, kann als Rechtsbehelf ein Nachprüfungsantrag bei der unter VI.4.1) genannten Stelle gestellt werden. Bewerber und Bieter müssen Vergabeverstöße bei der unter VI.1) genannten Vergabestelle rügen, bevor sie einen Nachprüfungsantrag stellen.

VI.5. Date of dispatch of this notice

14/10/2020